

**Société des études mongoles et sibériennes (SEMS)**

*Journal officiel du 27 décembre 2008*

*N°SIRET 512 788 845 000 18*

*Siège:*

*Centre d'études mongoles et sibériennes*

*54 boulevard Raspail*

*75006 Paris*

## Lettre d'information des études mongoles et sibériennes n°16

1er mai 2021

Chères et chers collègues,

Un nombre croissant de cours, colloques et séminaires sont maintenant accessibles à tous.

La Société des études mongoles et sibériennes vous propose de vous envoyer périodiquement les actualités de la recherche sur les études de cette aire géographique (événements, publications, nouveaux membres, soutenances de thèse et d'HDR...).

Ces actualités ne sont absolument pas exhaustives et dépendent de ce que nous recevons, donc n'hésitez pas à nous faire parvenir les informations que vous souhaitez diffuser à l'adresse suivante : [isacharleux@orange.fr](mailto:isacharleux@orange.fr)

Nous vous invitons également à consulter périodiquement le Site des Études mongoles et sibériennes : <https://etudesmongolesetsiberiennes.fr/>, sur lequel vous pouvez retrouver toutes les Lettres d'information : <https://etudesmongolesetsiberiennes.fr/lettre-sems/>.

N'hésitez pas à nous envoyer votre cotisation pour soutenir la Société des études mongoles et sibériennes, qui a notamment pour objectif de publier la collection « Nord-Asie », d'aider les jeunes chercheurs et d'organiser des manifestations sur la Mongolie et la Sibérie.

Bien cordialement,

Isabelle Charleux

Présidente de la SEMS

## Événements à venir

**4 mai 2021 : Tim McInerney, "Genetic Legacies of the Mongols and the Steppe"**

### ANU Mongolia Institute Seminar Series

**Tuesday, 4 May 2021, 1:00 PM (Canberra time):** Tim McInerney (Doctoral Student, ANU John Curtin School of Medical Research): "Genetic Legacies of the Mongols and the Steppe"

The next ANU Mongolia Institute Seminar will be on the special date and time of Tuesday, 4 May, starting at 1:00 PM (Canberra time). We will be joining the ANU course "The Mongol Empire in World History" for a presentation by ANU doctoral student Tim McInerney about the genetic impact of the Mongol Empire and other steppe empires. Tim gave an interesting presentation on this topic to the Institute a couple years ago, and we are looking forward to finding out the latest research. Please register to join us via the Eventbrite link below.

#### Abstract:

History is recorded in the words and artefacts left behind by our predecessors. From these histories we can glimpse into the worlds of the past, how people lived, the events that transpired, what people thought. However, the history of humankind is also etched in the DNA – the basic building blocks of life. DNA is a pervasive yet mutable record that is not subject to the biases of historians; the differences in patterns of human genetic diversity through space and time can be analysed and interpreted as falsifiable evidence to corroborate the historical record.

This talk will cover the genetic evidence and legacies of the Mongol and other steppe empires, and bust widespread myths. Does genetic evidence corroborate the widespread death and destruction that accompanied the Mongol invasions as described by Persian, Arab, and Chinese chroniclers? Do 1 in 200 men in the world really descend from Chinggis Khan? Where does genetic evidence conflict with historical accounts ... where does genetic evidence conflict with other genetic evidence? Are interpretations of genetics evidence of historical events subject to the same biases as the written record? All these questions will be discussed in light of the pursuit of historical accuracy and the ability of the life science and social sciences to form a synthesis that may help explain major human events that have shaped the world we live in.

Register via Eventbrite: <https://www.eventbrite.com.au/e/anu-mongolia-institute-seminar-series-tickets-15279209279>

## 5-6 mai 2021 Workshop : Religious heritage in public museums

Ce colloque est organisé en ligne par **Ksenia Pimenova** (avec notamment la participation de Virginie Vaté et Isabelle Charleux), les 5 et 6 mai 2021.

Programme : [https://lamc.centresphsoc.ulb.be/sites/default/files/centre\\_lamc/uploads/Programme.pdf](https://lamc.centresphsoc.ulb.be/sites/default/files/centre_lamc/uploads/Programme.pdf)

Informations et inscription (avant le 2 mai 2021) :  
<https://lamc.centresphsoc.ulb.be/fr/evenement/religious-heritage-public-museums-0>



# Religious Heritage in Public Museums

## Postcolonial and Post-Socialist Perspectives

**5-6 May 2021** Université libre de Bruxelles  
Brussels, Belgium

International Workshop

Keynote Lecture by  
Benoit de l'Estoile

With presentations from

Damiana Otoiu	Zuzanna Bogumil
Jessica De Largy Healy	Detelina Tocheva
Diletta Guidi	Isabelle Charleux
Ksenia Pimenova	Anna Seiderer
Lotten Gustafsson Reinius	Sofia Tchoukina

Workshop organized by  
**Ksenia Pimenova**  
**Pierre Petit**  
Photograph by Ksenia Pimenova  
Poster by Angelle Marila

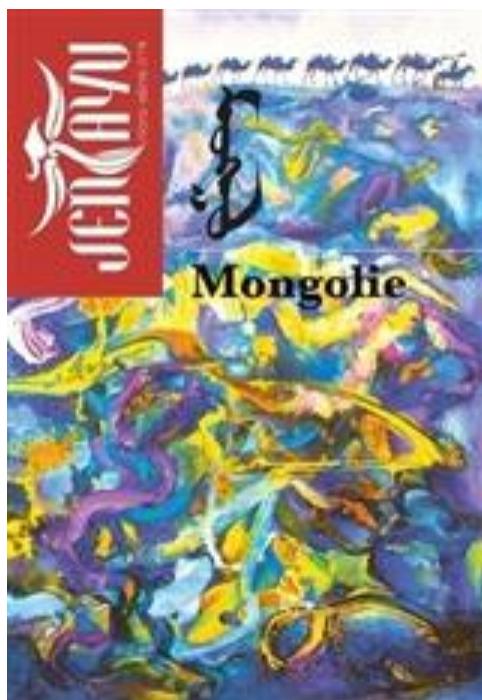
**ULB** **Faculté de Philosophie et Sciences sociales** **lamic** **fnrs** **GSRL**

This workshop will be done online,  
for more information contact  
[ksenia.pimenova@gmail.com](mailto:ksenia.pimenova@gmail.com)

## **4 juin 2021 : Rencontre du CEMS – Jentayu avec Raphaël Blanchier**

**Vendredi 4 juin à 17h**, dans le cadre des « Rencontres du Centre d'études mongoles et sibériennes », Raphaël Blanchier présentera l'anthologie de littérature mongole publiée dans hors-série n°4 de *Jentayu* en 2020.

L'événement se déroulera, si c'est alors possible, en présentiel, au 54 boulevard Raspail.



### **Résumé**

Ce quatrième numéro hors-série de la revue *Jentayu* offre un panorama unique de la littérature mongole contemporaine, une anthologie qui "n'est qu'une lucarne, mais qui ouvre sur une plaine lumineuse et belle", dixit l'écrivain Marc Alaux, préfacier du recueil. Vingt auteurs, pour la plupart traduits pour la première fois en français. Un recueil richement illustré, publié en partenariat avec l'Académie de la culture et de la poésie de Mongolie et avec le soutien du Centre national du livre et de la Région Auvergne-Rhône-Alpes.

La revue semestrielle *Jentayu* est dédiée à la traduction de textes courts ou d'extraits de roman. À chaque numéro, entre douze et quinze textes provenant d'une variété de pays et de régions d'Asie sont sélectionnés sur un thème donné et traduits par des traducteurs chevronnés. Pour certains de ces textes, ils sont aussi mis en contexte sur le site internet par le biais d'un entretien avec l'auteur, le traducteur, ou d'une présentation de son traducteur.

Pour le plaisir des yeux, un illustrateur asiatique est invité à imaginer des créations visuelles en lien avec chacune des nouvelles. Enfin, à chaque nouveau numéro, la revue met aussi en avant les travaux d'un photographe asiatique au travers d'un carnet dédié. Une fois par an, la revue *Jentayu* publie un numéro hors-série entièrement dédié à la littérature d'un pays d'Asie.

**13-14 septembre 2021: Colloque "By Land and by Sea: Cultural and other Networks of Exchange in Mongol Eurasia and beyond"**

13 14 September, International Hellenic University – Thessaloniki : "By Land and by Sea: Cultural and other Networks of Exchange in Mongol Eurasia and beyond"

The 5th meeting of the M.E.S.S. (Mongol Empire Spring Series) will be held this year in Thessaloniki - for the first time as an **hybrid event!**

The 5th meeting of the Mongol Empire Spring Series (M.E.S.S.) will be held as an hybrid event hosted by the International Hellenic University in Thessaloniki on September 13th-14th, 2021.

This year's meeting will be devoted to the topic of material culture and cultural exchanges enabled by the Medieval Mongols, and their legacy in Eurasia. Accepted papers will look at the communication systems, the movement of people, goods and ideas connecting the land and maritime routes of exchange in Eurasia during the 13th-14th centuries and beyond.

**Abstract proposals are accepted until May 15th 2021.**

Please send your abstract (indicating if you intend to participate online or in presence) to the organisers of the conference:

Francesca Fiaschetti ([francesca.fiaschetti@univie.ac.at](mailto:francesca.fiaschetti@univie.ac.at))

and

Stefanos Kordosis ([s.kordosis@ihu.edu.gr](mailto:s.kordosis@ihu.edu.gr))



## Podcasts

### **Bryan Miller : "The Xiongnu: History's First Nomadic Empire? »**

Un podcast de **Bryan Miller** sur les Xiongnu : « **The Xiongnu: History's First Nomadic Empire ?** »

Between the 3rd century BC and the 1st century AD, the Xiongnu inhabited the area surrounding Mongolia. They influenced the later Hun Empire, and had connections with Ancient China and Persia, but what do we know about them? Bryan Miller has been investigating the society, hierarchy and expansion of the Xiongnu, and in this episode he shares his findings from the archaeology and historical documents with Tristan. Adresse :

<https://podfollow.com/the-ancients/episode/4dbbb2d9ee79d38cce461de78c941e07b1fb3c9c/view>

### **Matthew Mosca, "The role of history in early Qing claims to rule the Mongols"**

La communication de **Matthew Mosca** sur "The role of history in early Qing claims to rule the Mongols" est disponible en podcast à cette adresse :

<https://columbiauniversity.zoom.us/rec/play/4Nyq39VFgxYmRsCG1yrvBVZ82nrw3jSyapbA7NKhre8fVyO4LHbCJBBf6GgBBH1kj9t43QFiRRlayah-6.TSJMdUDvaRTYDowy?startTime=1619629207000>

The image is a promotional graphic for a Columbia University lecture. At the top right is a circular seal. Below it, the title 'The Role of History in Early Qing Claims to Rule the Mongols' is displayed in red serif font. To the left of the title is a portrait of a man, identified as the speaker Matthew Mosca. Below the portrait is a brief bio: 'Speaker: Matthew Mosca, Associate Professor, Department of History and Jackson School of International Studies, University of Washington'. To the right of the title, the date and time are listed: 'April 28, 2021 1:00 PM – 2:30 PM EDT'. Below the date is a QR code. Further down, there is contact information: 'Event Contact Information: Ling-Wei Kung lk2627@columbia.edu'. Logos for Columbia University and the Weatherhead East Asian Institute are at the bottom.

## Séminaires

### *Séminaire du Centre d'Études mongoles et Sibériennes, Paris*



**CEMS**

Organisé par Isabelle Charleux, Grégory Delaplace et Virginie Vaté de **janvier à mai 2021**, un mercredi sur deux (sauf vacances scolaires), de 14h-16h

Liste des séminaires : <https://www.gsrl-cnrs.fr/seminaire-du-centre-detudes-mongoles-et-siberiennes-programme-2021/>

A noter : à partir du 10 mars, le séminaire du Centre d'études mongoles et sibériennes fait également office de séminaire de master EPHE, valable aussi par les étudiants de l'EHESS et de l'INALCO

Prochain séminaire :

**Mercredi 12 mai 2021** : **David Koester** (University of Alaska, Fairbanks), «The Itelmen Khodila as a Song  
Genre : Marking consciousness, time and nature »

Compte tenu des circonstances, le séminaire aura lieu en ligne, à cette adresse :  
<https://www.gotomeet.me/IsabelleCharleux>

Mercredi 19 mai 2021 : **Marie Favereau** (Université Paris-Ouest Nanterre), sur son dernier ouvrage : *How the Mongols Changed the World* (Harvard University Press, 2021).

### *Séminaire du Département des études mongoles et tibétaines, Bonn*

**Abteilung für Mongolistik und Tibetstudien Online Mongolei-Colloquien Sommersemester 2021**

Dans le séminaire organisé par Mongolia Studies à l'IOA depuis 2013, les intervenants présentent des projets de recherche en cours.

Prochain séminaire :

**5 mai 2021, 12-14 h (attention, jour changé par rapport à la lettre d'information précédente)** : **Amgalan Sukhbaatar** (PhD Candidate, École Pratique des Hautes Études) : « The Future of Ulaanbaatar: Key Urban Actors, Invisible Power and Visible Urbanism Donnerstag »

During the last two decades, Ulaanbaatar is experiencing rapid urbanization. Influenced by nomadic pastoralist and socialist history, as well as liberal ideology and free market economy, the capital's urban society is continuously seeking concepts between development and disruption, progress and chaos. The talk attempts to address the following questions: - Are the current urban problems of Ulaanbaatar really caused by development strategies and urban planning? - What are the views of urban actors on the urban present and future? - What is the difference between 'urban development' and 'urban planning'? - Who are the key urban actors and how do they act? - How do they act and adapt in the current urbanization context? - What could be invisible power or power relations in Ulaanbaatar's visible urbanism? This presentation focuses on diverse levels, including urban planning,

implementation and actual changes at the example of the residential micro-district No. 13 during the last three decades. Research findings indicate that the complexity in present urbanism is caused by new paradigms of property, ownership and individual freedom, lack of information transparency and incomplete urban legislation, but also the invisible power of corruption and poorly regulated competition. While planning strategies and legislation documents were being left on the table, the visible urban projects of the last decade contributed to a physical reinforcement of more problems in everyday urbanism.

<https://www.ioa.uni-bonn.de/de/inst/mongtib/datei/pdf/62.-amgalan-sukhbaatar-the-future-of-ulaanbaatar-key-urban-actors-invisible-power-and-visible-urbanism>

1<sup>er</sup> juillet 2021, 12-14 h : **Prof. Tomasz Rakowski & Dr. Oyungerel Tangad** (University of Warsaw & Polish Academy of Sciences) : « Generous Thrift. Collective Ambition, Political Desire and Post-pastoral Economy among the Torghuts in Mongolia »

*Mongolei- und Tibet-Colloquium: tba Kristina Teleki* (Eötvös Loránd University, Budapest, Hungary) : « Mongolian Buddhism: 30 years after the revival».

Les conférences se dérouleront en direct via **ZOOM**. Vous recevrez les informations de connexion après votre inscription. **Veuillez vous inscrire par e-mail via Mme Sharleena Goerlitz: goerlitz@uni-bonn.de.** Tous les intéressés sont les bienvenus!

Liste des séminaires : <https://www.ioa.uni-bonn.de/de/inst/mongtib/datei/pdf/mongolei-colloquien-im-sose21>

Détails sur les conférences précédentes :

<https://www.ioa.uni-bonn.de/de/inst/mongtib/colloquien/vergangene-vortraege-des-mongolei-colloquiuns>

## *Séminaire de l'Université Humboldt, Berlin*

Humboldt-Universität zu Berlin  
Kultur-, Sozial- und Bildungswissenschaftliche Fakultät  
Institut für Asien- und Afrikawissenschaften  
Zentralasien-Seminar/ Mongolistik



### **Mongolei-Colloquien im Sommersemester 2021**

(**Mittwochs 18.15 – 19.30 Uhr, online**)

**28. Apr. 2021** Dr. Benjamin Brosig (Institut für Sprachwissenschaft, Universität Bern):

„Die modernen mongolischen Sprachen im Spannungsfeld zwischen Ökologie und Evidenz“

**19. Mai 2021** Dr. Irina Morozova (Lehrstuhl für Geschichte Südost- und Osteuropas, Universität Regensburg):

„Mongolian revolution of 1921 through the prism of 1989: the politics of "historical and cultural heritage" in socialist and post-socialist Mongolia“

**09. Juni 2021** Dr. habil. Agata Bareja-Starzyńska (Department of Turkish Studies and Inner Asian Peoples, University of Warsaw):

„Buddhism in Mongolia Today“

**30. Juni 2021** Dr. Maria-Katharina Lang, Dr. Baatarnaran Tsetsentsolmon (Institute for Social Anthropology, Austrian Academy of Sciences):

„Dispersed & Connected. Plans, Imaginaries, and Realities of Railway Projects in Mongolia“ (**17 Uhr!**)

**Ort:** Zoom

**Meeting-ID:** 625 4489 3981

**Passwort:** 443266

**Gäste sind herzlich willkommen!**

## Séminaires du MIASU



### RESEARCH SEMINARS - EASTER TERM 2021

Tuesdays                  4.30                  pm                  to                  6.00                  pm  
Seminars take place on Zoom

To receive email updates of future MIASU events and other news, please email [miasu-admin@socanth.cam.ac.uk](mailto:miasu-admin@socanth.cam.ac.uk) to join the MIASU mailing list

#### Prochain séminaire:

**Mardi 4 mai, 4.30-6.00 PM (London) : Piers Vitebsky & Roza Laptander** (University of Cambridge & University of Hamburg) :

**« Trust Versus Paranoia: Can the Siberian fire spirit explain the spectacular failure of the UK Covid track and trace app? »**



We contrast how the UK's Covid-19 track and trace system gives warnings about exposure to infection, with how the domestic fire in a nomadic reindeer herder's tent crackles warnings about dangers on the Siberian landscape, just as animals give warnings to their humans through anomalous behaviour. These omens are an issue less of epistemology than of signalling and coherence, as well as of loyalty and care. We locate differing configurations of trust and suspicion in social and political context. The technocratic Covid app de-personalizes tracing, as individualism and concerns about privacy block channels of knowing and narrativity, leading to incomplete care and encouraging non-compliance and conspiracy theories. For Siberian nomads, intimacy between humans and animals leads, not to the dangerous viral jump of the epidemiologists, but to the constitution of human persons. Rather than the epidemiological model of the besieged bounded body, this regime of signs evokes a divinatory openness to space, time and event which ironically resembles an alternative scientific understanding of the viral encounter.

<https://www.miasu.socanth.cam.ac.uk/events/seminar-4-may-piers-vitebsky-roza-laptander>

Please use the zoom link below to join the seminar:

Join Zoom Meeting

<https://cam-ac-uk.zoom.us/j/96385484221?pwd=S0x0R0lucWNmQXJ2MlhWNDR5OFR4QT09>

Meeting ID: 963 8548 4221

Passcode: 355406

Tuesday 18 May : **James Meador** (University of Michigan) : « Orthodox Christianity in Chinese-Russian Contact »

<https://www.miasu.socanth.cam.ac.uk/events/seminar-18-may-james-medor>

Tuesday 1 June : **Emily Yeh** (University of Colorado Boulder) : « New Tibetan Entrepreneurship in the contemporary PRC: Valorization and the question of neoliberalism »

<https://www.miasu.socanth.cam.ac.uk/events/seminar-1-june-emily-yeh>

Tuesday 15 June : **Hosung Shim** (Visiting Scholar, MIASU, University of Cambridge TBC

Programme complet : [https://www.miasu.socanth.cam.ac.uk/files/media/easter\\_2021.pdf](https://www.miasu.socanth.cam.ac.uk/files/media/easter_2021.pdf)

## Appel à communication

**26-28 août 2021 : 63<sup>e</sup> colloque de la PIAC**



**Permanent  
International  
Altaistic  
Conference**

<https://www.altaist.org>

Le 63e colloque annuel de la PIAC, annulé en 2020, sera organisé du 26 au 28 août 2021 en ligne, sur le thème « Commonality and Mutual Influence of Language and Civilization in the Altaic World ». Voici la lettre d'appel à communications :

63rd ANNUAL MEETING of the PIAC Ulaanbaatar, Mongolia, August 26-28, 2021

First Circular May 1, 2021

Dear colleague,

I hope this finds you and your family healthy and well. In times when a global pandemic is crippling live academic exchange and scholarly dialogue we all are called upon to find some substituting ways. It is probably clear to all of us that again in this year a PIAC Meeting in person will not be possible. All over the world scholarly associations and academic institutions are opting for virtual meetings which, of course, cannot in any way offer a substitute for personal encounters. Therefore, the President of the 63rd Annual Meeting of the PIAC, Professor Bold and I would like to propose to you a virtual Meeting to be held on 26-28 August 2021, organized by Professor Bold and his team and hosted by the Institute of Language and Literature of the Mongolian Academy of Sciences and the National University of Mongolia. The subject of the Meeting is unchanged: Commonality and Mutual Influence of Language and Civilization in the Altaic World.

In order to accommodate the differences in local time, we are planning three half-day sections in video conference modus in which we can offer papers of traditional length. If you would like to present a paper, please, inform both the President, Professor Bold ([bold\\_gld@yahoo.com](mailto:bold_gld@yahoo.com)), and the Secretary General ([heinkele@zedat.fu-berlin.de](mailto:heinkele@zedat.fu-berlin.de)) by 31 May. Kindly send with the title of your paper an abstract of not more than 400 words as well.

Acceptance of papers will be communicated by **15 June**.

We will be delighted to hear from you and appreciate your support for the PIAC in these difficult times. Take good care of yourself,

Young scholars are encouraged to submit summaries of papers they wish to present at the online meeting.

Being aware that online meetings are only a feeble substitute for "the real thing" we hope to see you again and send you our best wishes,

Akademik L. Bold (President of the 63rd Annual Meeting of the PIAC)

Barbara Kellner-Heinkele (Secretary General, PIAC)

## Publications

- ***Acta Mongolica*** Vol. 19 (539) : numéro spécial ***Mobility and Immobility in Mongolian Societies***, dirigé par Zayabaatar Dalai, Karénina Kollmar-Paulenz et Anja Kirsch (Ulaanbaatar, 2020) vient de sortir. Il rassemble les communications du colloque international « Mobility and Immobility in Mongolian Societies » organisée du 11-13 septembre 2018 par Karénina Kollmar-Paulenz à l'Université de Berne, Suisse. Il s'agissait du colloque de clôture du projet « Mobility and Immobility in Mongolia » (supported by the National Council for Mongolian Studies with a grant from the Mongolian Ministry of Education, Culture, and Science (Ulaanbaatar, Mongolia: <https://www.mongolistik-mobilitaet.uni-bonn.de/>).

- Allison Hahn, ***Media Culture in Nomadic Communities*** (Amsterdam University Press, 2021)

<https://www.aup.nl/en/book/9789463723022/media-culture-in-nomadic-communities>

Download introduction and TOC:

[https://assets.ctfassets.net/4wpr2um278k7/1DQHvSUNFKOBnbxieesscd/0c1fdf5cd2be0ebff3f804e0cc2868e3/9789048550302\\_ToC\\_Intro.pdf](https://assets.ctfassets.net/4wpr2um278k7/1DQHvSUNFKOBnbxieesscd/0c1fdf5cd2be0ebff3f804e0cc2868e3/9789048550302_ToC_Intro.pdf)

## Cotisation à la SEMS

### La Société des Études mongoles et sibériennes

La Société des Études mongoles et sibériennes est une association régie par la loi du 1<sup>er</sup> juillet 1901 et le décret du 16 août 1901, fondée par Roberte Hamayon en 2013. Elle a son siège au Centre d'études mongoles et sibériennes (54 boulevard Raspail, 75006, Paris). Depuis le 27 septembre 2019, elle est présidée par Isabelle Charleux, avec comme secrétaire Yann Borjon-Privé, secrétaire adjoint Dominique Samson de Normand de Chambourc, et trésorier Robin Toublan.

La SEMS a pour but de promouvoir la connaissance de la Mongolie et de la Sibérie (Asie septentrionale), rassembler les chercheurs spécialistes de ces régions, contribuer à la diffusion et à la valorisation de leurs travaux par des publications scientifiques et d'ouverture au grand public, par la mise au point d'une base de données électroniques et par des manifestations (conférences, événements culturels).

La SEMS contribue au financement de la collection papier *Nord-Asie*, supplément à la revue *Études mongoles & sibériennes, centrasiatiques & tibétaines*. Elle finance par ailleurs l'hébergement du site des Études mongoles et sibériennes.

Pour devenir membre de la SEMS (**cotisation annuelle 20 €, étudiants 15 €**), veuillez nous adresser à Robin Toublan : [robin.toublan@gmail.com](mailto:robin.toublan@gmail.com)

Les membres indiquant leur courriel recevront nos lettres de diffusion.